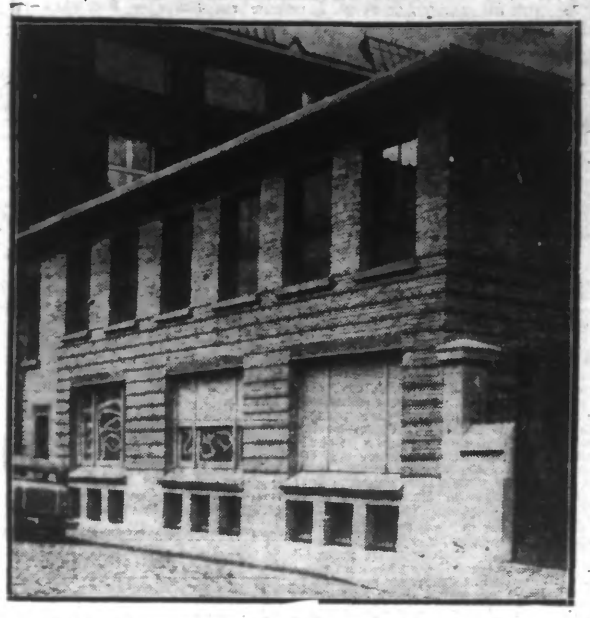
L'Institut d'Hydrogéologie de Lille sera inauguré prochainement



UNE VUE DU NOUVEL INSTITUT D'HYDROGÉOLOGIE.

Il existe en France une seule chaire d'hydrogéologie. Elle est occupée par M. Dollé, professeur à la Faculté de Lille. Un des collaborateurs de notre journal exposait récemment la qualité et l'étendue des travaux de cet éminent savant qui s'est attaché, depuis quelque quinze ans, à l'étude minutieuse de l'hydrogéologie.

L'hydrogéologie est une science nouvelle. Elle découvre à ses initiés des horizons insoupçonnés avant eux et fertiles en promesses d'ordre purement pratique. L'eau est un élément tellement nécessaire à l'existence humaine que tout ce qui touche à sa composition devient d'un intérêt positivement primordial. Intimement liée à la vie, de son abondance et de sa pureté dépendent, généralement, la prospérité d'un pays et la sauvegarde de la santé publique.

Ceux qui s'intéressent aux desseins secourables de l'hydrogéologie applaudirent, en novembre 1932, à la décision de la Faculté des Sciences. Celle-ci, en effet, autorisait à cette date la construction d'un immeuble destiné à protéger les expériences rattachées au programme de cet Institut.

La construction est achevée depuis peu. On procède en ce moment, avec une louable activité, à son aménagement intérieur.

Le nouvel Institut se compose de nombreuses salles d'études, d'une vaste salle d'essais et d'un grand cabinet de travail lequel, lumineux et simple, sera favorable aux méditations de M. Dollé. Il est, pour le moment, livré aux désordres de l'aménagement. Des piles imposantes de livres opulents l'encombrent. Leur titre dénonce l'unique et tenace préoccupation de leur propriétaire : l'eau. Les mystères de l'hydraulique sont dévoilés dans ces copieuses études. Et M. Dollé prouvera qu'il en existe encore, que l'on ignore, mais qu'il précisera avec la rigueur d'une logique inattaquable.

L'Institut hydrogéologique est contigu à l'Institut de géologie. Il prolonge ce dernier dans la rue Claude-Bernard. On l'inaugurera prochainement, dans quelques cinq semaines.

L'ASSASSINAT de St-Martin-au-Laërt

Noël avait assuré sa femme pour une somme de 10.000 francs

Au cours de la journée de samedi les inspecteurs de la police mobile se sont rendus à Zndausqnes où demeurent encore les parents d'Adolphe Noël afin d'obtenir des renseignements précis sur la personnalité de l'assassin, sur sa moralité et sur l'entente qui existait dans le ménage Noël-Defam.

Il est encore actuellement impossible de dire d'une façon certaine que l'assassin a agi par jalousie ou par cupidité.

Au cours de la journée de vendredi on avait fait beaucoup de cas d'un témoignage qui disait que Noël avait souscrit récemment une assurance sur la personne de sa femme.

Les inspecteurs se sont rendus chez l'agent d'assurance qui, disait-on, avait établi la police et ont obtenu les précisions suivantes :

Comme tous les automobilistes, Noël s'était fait assurer sur les accidents.

Il y a environ trois semaines, à la suite d'un accident survenu à sa femme dans son garage, accident qu'il avait provoqué volontairement, Noël vint trouver son agent d'assurance afin de se faire indemniser.

Ayant appris que sa femme ne pouvait bénéficier de cette assurance souscrite pour les tiers, Noël la transforma en assurance individuelle.

Une des clauses de cette nouvelle police stipulait que Mme Noël était assurée contre tous les accidents, même les attentats, pour une somme de dix mille francs.

Un autre renseignement que nous avons recueilli au cours de la journée a également retenu l'attention des enquêteurs.

Noël n'aurait pas reçu de son beau-père la dot qu'il espérait obtenir lors de son mariage. Ces derniers temps, annonçant constamment qu'il avait été trompé, son attitude à l'égard de sa femme aurait changé.

D'autre part, car on cause beaucoup depuis l'arrestation de Noël, des témoins nous ont appris que l'assassin entretenait des relations très suivies avec une femme, habitant le faubourg du Haut-Pont, dont il aurait d'ailleurs eu un enfant.

Les enquêteurs que nous avons interrogés sur ce point se sont montrés très réservés, mais ne nous ont pas démenti la chose. Ils nous ont même assuré que la préméditation semblait dès maintenant établie.

Samedi matin, à 8 h. 30, le corps de la malheureuse victime a été transporté en l'église de Saint-Martin-au-Laërt où a eu lieu une présentation.

Suivant l'usage on avait « prié » vendredi dans la soirée les habitants d'y assister. Ils y vinrent nombreux.

Après la cérémonie le corps a été transporté à Alquines pour y être inhumé.

LE CRIME DE MAISONCELLE

L'examen des épreuves digitales est négatif

A la suite d'une commission rogatoire lancée par M. Martin Deydier, juge d'instruction du Parquet de Saint-Pol-sur-Ternoise, le docteur Sannier, directeur du Service de l'identité judiciaire, a fait connaître les résultats de son examen. Il résulte que les empreintes digitales apposées sur les 96 fiches communiquées et après un rapprochement méthodique effectué selon la technique habituelle, les résultats de comparaison ont été négatifs.

L'instruction va s'orienter vers une nouvelle piste.

Les accidents de la route

A Béthune, en tombant d'un camion, un automobiliste de Marcq-en-Barœul se tua

Vendredi, dans la soirée, M. Ernest Vauban, entrepreneur à *Marcq-en-Barœul*, revenait de la Somme en pilotant un camion-auto sur lequel avaient pris place M. Edouard Dhondt, âgé de 40 ans, demeurant rue de Lille, à *Marcq-en-Barœul*.

En passant à *Béthune*, le conducteur dut virer au lieudit « le Gros Moulin », quartier de la Pierrette.

Au cours de cette manœuvre, M. Dhondt perdit l'équilibre et fut projeté sur la chaussée.

M. Vauban fut informé de l'accident par un automobiliste qu'il venait de croiser. Il se précipita au secours de M. Dhondt, qui fut relevé tout ensanglanté et avec une grave blessure à la tête.

Le malheureux ne tarda pas à expirer d'une fracture du crâne.

Le corps a été transporté à la morgue de l'hôpital. La famille a été prévenue.

M. Marouzé, commissaire de police, a ouvert une enquête.

UN DÉNICHEUR DE NIDS DE CORBEAUX FIT UNE CHUTE MORTELLE A BUIRE-LE-SEC

Deux ouvriers agricoles, de la ferme de Romont, et occupés par M. Flasque Mathurin, à **Buire-le-Sec**, s'étaient rendus vers 13 h. 30, dans le bois de M. le vicomte de Calonne, actuellement en villégiature sur la Côte d'Azur, pour dénicher des nids de corbeaux, comme ils le faisaient journellement.

L'un d'eux, M. François Dutendas, âgé de 18 ans, avait grimpé jusqu'au sommet d'un sapin de 28 mètres, pour y atteindre un nid de corbeaux, lorsque la branche sur laquelle il se trouvait se brisa. Le jeune homme vint s'écraser sur le sol, où il resta sans connaissance.

Le docteur Ferrier, maire de **Campagne-les-Hesdin**, qui passait, vint lui prodiguer des soins, mais il ne put que constater le décès, survenu à la suite d'une fracture du crâne et perforation des poumons provoquée par les côtes brisées. La victime était très bien considérée dans la commune et sa mort a causé une profonde émotion.

Le chef de la brigade de Campagne-les-Hesdin procède à l'enquête.

UN ENFANT ÉBOUILLANTÉ A SIN-LE-NOBLE

Mme Foveaux-Ricoupé Marguerite, 33 ans, demeurant rue Ferrer, à Sin-le-Noble, avait fait bouillir de l'eau pour faire son nettoyage. L'ayant retirée du feu, elle déposa le chaudron d'eau bouillante sur le pavé de sa cuisine.

Son jeune garçon, Georges, âgé de 2 ans et demi, qui jouait dans la cour, rentra à ce moment et vint se jeter sur le récipient.

Le pauvre enfant eut le bassin et le bas du dos brûlé. Le docteur Dupas, appelé d'urgence, ordonna l'admission immédiate, à l'Hôtel-Dieu de Douai, du jeune enfant.

Détail navant, Mme Foveaux est mère d'une famille de six enfants.

LE « REVEIL ILLUSTRE »

paraît tous les mercredis

16 pages, 0.35 centimes

COUR D'APPEL DE DOUAI

La contrebande

Henri Bockstaele, surpris en flagrant délit de fraude à **Wattrelos**, a été condamné par le tribunal de Lille à deux mois de prison et 1.875 francs d'amende.

La Cour confirme le jugement.

Un sieur Gautier, autre fraudeur de **Wattrelos**, voit, lui aussi, **confirmer le jugement du tribunal de Lille, qui l'avait condamné à un mois de prison et 687 fr. d'amende.**

Les accidents de la route

En voulant dépasser un autre véhicule, M. Demailly, qui roulait en auto à La Bassée, renversa un cycliste, M. Bouc qui, grièvement blessé, succomba six mois après l'accident, des suites de la commotion qu'il avait subie.

Le tribunal imputa un tiers de la responsabilité à l'automobiliste et deux tiers à la victime. Il condamna Demailly à 25 francs d'amende et à payer à la veuve du cycliste 4.000 francs de dommages-intérêts. Après plaidoiries de Me de l'Estolle pour la partie civile et de Me Jardel pour le prévenu, la Cour met la cause en délibéré.

Le chapitre des vols

A DUNKERQUE. — Poursuivi pour vol, l'Arabe Mohamed Benkala a été condamné à huit mois de prison et cinq ans d'interdiction de séjour par le tribunal de Dunkerque.

La Cour confirme ce jugement.

Roubaix

Bureaux : 45, rue de la Gare (Tél. 351-17) — Dépôt de vente : 78, Grand Rue

LE DIMANCHE ROUBAISIEN

Musées Weerts et des Beaux-Arts. — Ouverts au public de 10 à 13 heures.

Caisse d'épargne. — Ouverte de 9 à 10 h. 30.

Etablissement de bains. — Ouvert de 8 à 11 heures.

Concert de carillon. — Audition de 11 h. 30 à midi.

Décorés de la médaille militaire. — Assemblée générale, à 10 h. 30, au Foyer du Mutilé, 3, rue de l'Espérance.

Amicale du personnel de direction et de maîtrise. — Assemblée générale à 10 h., rue de la Gare, 126.

Pharmaciens de garde. — MM. Lecru, 15, rue de Tourcoing ; Lecocq, 91, boulevrad de Lyon (angle rue Montgolfier).

Médecins de service. — MM. les docteurs Dearousseaux, 133, rue de l'Epeule, tél. 317.37 ; Richir, 27, rue Parmentier, tél. 336.03.

LES SPORTS

Football. — A 15 h., au Parc Jean Dubrulle, championnat de France professionnel, R.C.R. contre J.S. Valenciennes-Anzin.

LES SPECTACLES

Casino. — La Garnison Amoureuse.
Colisée. — La Garnison Amoureuse.
Fresnoy. — L'Epervier.
Cinéma de la Justice. — La Bataille.
Ciné Jacobs.— Mlle Josette, ma femme.
Cinéma Noël, 76, rue Jonfroy. — Bach millionnaire.
Maison des Tramways, 3, boulevard de Strasbourg. — Cœur de Lilas.
Royal Leten, 66, rue Lacroix. — Les Surprises du Sleeping.

HALLE FLIPO, LOTERIE NATIONALE

EST-CE UNE TENTATIVE DE SUICIDE ?

Au cours de la nuit dernière, vers minuit, les agents Dheedène et Allart, de service au poste de police du 5e arrondissement, Grande Rue, étaient avertis qu'un être humain était tombé à l'eau à proximité du Pont du Galon d'Eau. Sans tarder, les sergents de ville se rendident sur la berge du canal et, grâce à la lueur de quelques réverbères, ils aperçurent, au quai de Cherbourg le corps d'une femme.

Ils unirent leurs efforts et, non sans peine, ils parvinrent à ramener la malheureuse sur la berge. Par un hasard providentiel, la désespérée respirait encore faiblement et, tandis que l'un d'eux opérait la respiration artificielle, l'autre prévenait M. le docteur Débucly. Grâce à ces interventions, l'infortunée, après quelques heures d'efforts, put être ramenée à la vie et fut ensuite transportée à l'Hôpital « La Fraternité ». Son état, quoique sérieux, n'est nullement alarmant.

Il s'agit de Mme Céline Vandendriessche, 51 ans, tisserande, domiciliée rue Saint-Antoine, cour Desfontaines, 19.

L'enquête menée par M. Puel, commissaire de police du 5e arrondissement, n'a pu établir s'il s'agissait d'un accident ou d'un tentative de suicide, la « repêchée » s'étant refusée à donner le moindre renseignement à ce sujet.

Pas de régal sans Huile de table des Chartreux c'est certain

CYCLISTE RENVERSÉ PAR UNE AUTO

Un accident ne présentant aucun caractère de gravité pour la victime, s'est produit hier, à midi 45, à l'angle de la rue de Lannoy et du boulevard de Reims. Un cycliste, M. Henri Letrangre, 48 ans, journalier, dimicilié 132, rue Jean Macé, a été tamponné et renversé sur la chaussée par l'automobile de M. Pierre Huysmans, 29 ans, agent de change à Bruxelles (Belgique), 44, rue de la Toison d'Or.

M. Letangre, qui porte de nombreuses contusions sur diverses parties du corps, a reçu les soins de M. le docteur Masure. Il a été reconduit à son domicile. Son état ne présente aucun caractère de gravité. M. Jean, commissaire de police du 3e arrondissement, a ouvert une enquête pour établir les responsabilités de cet accident.

La Société **BRASSERIE COOPÉRATIVE DE MONS-EN-BARŒUL** n'accepte pas en dépôt l'argent de ses actionnaires, mais elle leur distribue tous les ans de belles ristournes ; ce paiement est en cours actuellement à toutes les agences du **CRÉDIT DU NORD**.

Cette semaine, c'est le tour des actionnaires dont le nom commence par l'une des lettres S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Les lettres A, B, C suivront la semaine prochaine, et la semaine après, la lettre D terminera le roulement de cette saison.

LA DOUANE PERQUISITIONNE

Trois perquisitions ont été effectuées par la douane au cours de la journée de samedi, au domicile d'individus soupçonnés de se livrer à la fraude.

Chez Henri Demiddeleir, dit Henri Bonte, 40 ans, domicilié 46, rue Jacquard, il a été découvert 4 kilos de tabac ; chez Georges Lucas, 34 ans, 84, rue de Tourcoing, 10 kilos de tabac ; chez Charles Van Holsbecke, 41 ans, rue de Tourcoing, 88, 6 kilos de tabac.

Des poursuites seront engagées contre ces individus.

LE BAL DES AMICALES LEON-MARLOT-LINNÉ

Le Comité rappelle aux membres des deux Amicales et à leurs amis que dimanche 6 mai, à 19 h. 30, aura lieu salle Marlot-Linné, 213, rue Ingres, un bal de famille. S'étant assuré le concours d'un orchestre impeccable, il compte sur la présence de nombreux amicalistes et amis.

Les membres du Comité de service se réuniront dimanche 6 mai, à 11 heures.

Clinique Dentaire MOUSSALLI
93 Rue du Collège 93 — Roubaix
Extraction avec piqûre : 5 Frs
Extraction au NOVOL : 15 Frs

COURS DES VIANDES EN CHEVILLE

Semaine du 30 avril au 5 mai : Bœufs, 1re qualité, le k. 8 fr. ; 2e qualité, 6 fr. 75. — Génisses, 1re qual., 9 fr. — Vaches, 1re qual., 6 fr. 75. — Taureaux, 1er qual., 6 fr. 25 ; 2e, 5 fr. 25. — Veaux, 1re qual., 12 fr. 50 ; 2e, 10 fr. 25. — Moutons, 1re qual., 15 fr. — Porcs, 1re qual., 8 fr. 35.

ETERNIT : plat, ondulé, moulure. — **E. Hannouille-Wyffels**, 5, av. Hannart, Croix. (Tél. Rx 383.57 — Croix 60). 3964

Sociétés et Comités

ECOLES DE PERFECTIONNEMENT DES SOUS-OFFICIERS. — Aujourd'hui dimanche, exercice de tir au stand de la garnison de Lille pour les écoles d'infanterie, cavalerie, chars, artillerie, D.C.A., génie et service de santé. Rendez-vous Grand Place de Roubaix, et départ à 8 h. 30.

COMBATTANTS BELGES. — Aujourd'hui dimanche de 10 h. à 12 h. au siège 126, rue de la Gare. Permanence, les secrétaire et trésorier seront à la disposition de tous les membres pour toutes demandes, rente de chevrons, carte du feu, règlement des cotisations et adhésions nouvelles, des certificats de présence pour l'exemption de la revue seront délivrés à tous les membres de la section n'ayant pas 45 ans révolus.

GROUPEMENT ARTISANAL. — Aujourd'hui réunion de l'Union Départementale à Valenciennes, il n'y aura pas de permanence ; elle aura lieu demain lundi de 18 à 19 h., brasserie des Orphéonistes, 126, rue de la Gare ; à 19 h., réunion des commissions.

ASSOCIATION SYNDICALE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE (Franc au décès). — Réunion du Conseil d'administration mercredi 9 mai à 16 h. 45, au siège café Antoine-Gothals, 12, place de la Gare.

UNE BONNE NOUVELLE

LINO, BALATUM 9 fr. le m2
Livraison et pose même jour
PAPIERS PEINTS LEROY, etc.
Nouveautés 1934-1935
Couleurs 1re qualité, 4 fr. le kg. Vitrerie
Devis grat. Lettres peintes et émaillées
F. DEMAY, 78, r. de la Vigne. Tél. 369.81

MUTUELLE DES ANCIENS ORPHELINS E TORPHELINES DES HOSPICES. — Aujourd'hui dimanche, de 10 h. à midi, rue du Maréchal-Foch, 64 bis, MM. Delerue Pierre et Lejeune Jules, recevront les cotisations mensuelles.

ORPHEON DES ANCIENS COMBATTANTS ET SOLDATS. — Orphéon des Anciens Combattants et soldats se réunira mercredi 9 mai à 19 h. 30, à son siège, rue du Chemin de fer en assemblée générale.

CAFÉ DES FLEURS, LILLE
CONCERT et DANCING à partir de 15 h
BOWLING : 3 pistes
Autocar gratuit, départ à la « Déesse »

H. B. M. — Aujourd'hui dimanche de 11 h. à midi permanence au siège, café Destriez, angle des rues Leconte-Baillon et du Chemin Neuf. Renseignements sur tout ce que qui touche la défense de la petite propriété et le fonctionnement des lois sur les H.B.M., subventions, participations, etc. Mardi soir, réunion de la Commission des finances sous la présidence de M. Dys.

MALADIES SECRÈTES
Guérison par malade chez lui
Dr Verhaeghe, Pharm. du Trichon, Rx

HARMONIE DU NOUVEAU-ROUBAIX. — Lundi 7 mai, à 19 h. 30, réunion de tous les membres ; discussions et vote obligatoire; question diverses.

COMITE DES FETES DU PILE. — Le comité invite les mères de famille à costumer leurs enfants le lundi 25 juin, à 16 h. 50, à l'occasion des fêtes du Carnaval d'Eté. La formation du cortège se fera entre la rue Copernic et la rue de Condé, rue J.-Guesde. Il sera distribué 700 fr. de primes.

AU LEOPARD - FOURRURES - PELLETERIES
Mme V. Théller, 91, Gde-Rue, Rx. T. 311-46
Maison de confiance fondée en 1868

WATTRELOS

La journée du dimanche

Etat Civil, de 10 h. à midi.

Caisse d'Epargne, de 9 à 10 h. 30.

Basket-Ball : Terrain de l'Amicale du Centre, à 10 h. 30, match de coupe. Ufolep.

Fraternelle des Combattants: 15, Grand' Place, permanence, de 9 h. 30 à midi.

Combattants Républicains, 27, rue Carnot, permanence de 10 h. à midi.

Groupements belges, 22, Grand'Place, permanence de 9 à 11 h.

Visite du Député, Maison du Peuple, de 10 h. à midi.

Fêtes : Philharmonie du Crétinier. Première journée des fêtes du 40e anniversaire. Dans l'après-midi, réception de sociétés et concerts sur le kiosque rue St-Vincent de Paul.

Gronpements belges. — Aujourd'hui dimanche 6 mai, permanence de 9 à 11 h. Les Anciens Militaires Belges habitant Wattrelos et qui désirent être dispensés de passer la revue militaire en Belgique, peuvent retirer leur certificat de présence au Secrétariat.

Musique municipale. — Aujourd'hui dimanche à 17 h. 30, au siège de la Société, Café Deltour, Grand'Place, rassemblement des musiciens en tenue, avec instruments et cahiers de marche pour prendre part à la fête organisée à l'occasion du 40e Anniversaire de la Philharmonie du Crétinier.

Aux Enfants de la Lyre. — Aujourd'hui dimanche, rendez-vous des musiciens chez M. Hector Debarbieux, 12, rue Haugedé, à 16 h., pour se rendre à la fête organisée à l'occasion du 40e anniversaire de la Philharmonie du Crétinier, avec instruments et petits pupitres.

Chambre d'agriculture. — Le maire donne avis que la liste des électeurs à la Chambre départementale d'agriculture est déposée à partir de ce jour au secrétariat de la Mairie ; ladite liste sera communiquée à tout requérant. Les demandes en inscription ou en radiation devront être formées dans le délai de 30 jours, c'est-à-dire jusqu'au 6 juin.

Interruption de courant. — Il y aura interruption de courant électrique aujourd'hui, de 8 h. à midi, dans le secteur « Nouveau Monde ».

Pharmacien de service le 6 mai, M. Delerue, 310, rue Carnot.

Stade Wattrelosiens Sapin Vert. — Dimanche 6 Mai, Equipe 1 A cont. U.S.T. 2, terrain des Cymbales, à 8 h. 30. Rendez-vous au siège à 7 h. 30. Equipe 1 B, repos. Equipes minimes, repos.

Sporting-Club Wattrelosien. — Equipe première contre F.C. Wattrios, à 15 h., au Stade Leclercq-Dupire. Rendez-vous des équipiers à 14 h. 15, au vestiaire du Pollissot. Délégués : G. Storme et Delemmes frères. Mercredi à 19 h. 30, réunion pour la Commission présence indispensable.

Basket-Ball. — A l'Amicale de la Baillerie. — Equipe A contre A.B.H.R., à 15 h. au terrain de IA. C.W. Rendez-vous au Centre pour Hubault, Faseur, Vanhuffel, Nutte, Callewaert, Pérot. Equipe minimes contre A. C. W. à 9 h. au terrain vestiaire à 8 h. 30 pour Nacye, Verdonck, Glorieux, Duponchelle, Vreck.

— A l'Amcale du Centre Wattrelos. — Dimanche, à 10 h. 30, à l'école, équipe 1 A contre A. P. W. A 9 h. 30, à l'école, équipe 1 B contre A. P. W. A 9 h., à la Boutillerie, équipe minimes - A contre A. B. W., rendez-vous à 8 h. 45, au terrain de la Baillerie.

— **Le Championnat de l'U. F. O. L. E. P.** — Dimanche à 9 h 30 pour les réserves et à 10 h. 30 pour les équipes 1 A, sur le terrain de la rue Jean-Jaurès, à Wattrelos, l'Amicale du Centre rencontrera l'Amicale du Plouys, pour le Championnat du Nord de l'Ufolep. Les matches seront arbitrés par M. Marcel Scherpereel, entrée : 1 franc.

Jeu de javelot. — Samedi 5 et dimanche 6 Mai, chez M. Brossé, rue des Champs, à Wattrelos, concours de javelots doté de 200 fr. de prix en espèces. Mise habituelle. Une superbe coupe sera mise en compétition. Superbes lots au 421 et 221.

Etat civil. — Naissances : Fernande Delmeule, rue du Nouveau-Monde, 67.

Décès : Céline Renard, 57 ans, s. p., rue Thiers, 13.

CROIX

Jardins Ouvriers. — Dimanche 6 mai au siège de la Permanence, Café Boudin, place de Croix, le service fonctionnera de 10 h. à 11 h. 30.

Pour les chômeurs. — Remis au Comité de répartition : 13 fr. ; quête faite chez Tricoit, rue des Ogiers, 291.

LE MARCHÉ AUX FLEURS DE ROUBAIX A REMPORTÉ UN GRAND SUCCÈS

EN HAUT : *Les membres du Conseil municipal de Roubaix et ceux du Comité-organisateur, entourant M. J.-B. LEBAS, Député-Maire, au cours de la visite inaugurale.* — EN BAS : *Une vue du marché aux fleurs, place de l'Hôtel de Ville.*

La journée de samedi se leva sous un joyeux soleil printanier. C'était de bon augure, car le timide rayon solaire, auquel nous n'étions plus habitué depuis quelques semaines, permettait d'apprécier, à sa juste valeur, les superbes parterres que les horticulteurs avaient dessinés sur la Grand Place. Toute la gamme des plantes de saison y était représentée, et les pétales multicolores se mariaient parfaitement avec le vert pur des branches des palmiers, des pensées, des œillets, des plantes vivaces, etc. Dire combien de curieux ou amateurs de plantes ont défilé devant les différents stands, serait extrêmement difficile.

En vérité, une foule innombrable défila toute la journée dans ce cadre de verdure, dont la réalisation ne sera que momentanée, puisque lundi sera le jour de clôture. Amateurs, nous n'avons qu'un conseil à vous donner, si vous voulez garnir votre jardinet, n'hésitez pas, vous trouverez tout ce qui vous manque au marché aux fleurs.

L'INAUGURATION OFFICIELLE

Comme prévu, la cérémonie inaugurale eut lieu à 11 h. 30, sous la présence effective de M. J. Lebas, député-maire de Roubaix, accompagné de MM. Dupré, député du Nord ; Verbeurght, Thérin, Sory, adjoin tau maire ; Duhamel, secrétaire général ; Michaux, président des « Amis de Roubaix » ; Dablemont, président du Cercle Horticole de Roubaix ; Masquelier et Vandamme, vice-président ; Dablemont fils, trésorier ; D'Heilly, secrétaire ; Cavrois, Dinoire, représentant M. Dewavrin, de la Société d'Horticulture de Tourcoing ; Vandenbosch, de Wattrelos, était représenté par M. Desreumaux ; Vandaele, des « Amis de Roubaix » ; Lenfant, adjoint aux services agricoles du département du Nord, etc.

La caravane fit le tour de l'exposition sous la conduite du Comité organisateur et, en cette occasion il fut procédé à l'attribution des prix.

UNE RÉCEPTION INTIME

Après la journée du « propriétaire », une réception intime avait été réservée au café du Commerce.

Prenant la parole, M. Dablemont, président du Cercle Horticole, salua l'administration municipale en la personne de M. Lebas et de ses adjoints et se déclara enchanté de la présence de MM. Lenfant et Michaux, des représentants des cercles horticoles de Lille, Tourcoing, Armentières. Il ne cacha pas sa joie pour dire le succès remporté par l'exposition printanière dont la plus grande part revient aux exposants qui, une fois de plus, se sont surpassés.

Il fit ensuite ressortir certaines doléances, notamment en ce qui concerne la salle municipale des fêtes de la rue de l'Hospice où se déroule habituellement l'exposition d'automne. Il ose espérer que l'administration municipale ne voudra pas contrecarrer les projets du Cercle Horticole se préparant déjà à cette exposition future. M. Doblemont fit également ressortir les avantages réservés aux exposants lors de semblables manifestations, soit à Lille ou à Tourcoing, villes dans lesquelles on ne fait payer aucune droit de place aux exposants. Il termina en souhaitant que la crise économique se termine au plus tôt pour le développement de l'exposition annuelle.

Il leva son verre à la prospérité du Cercle Horticole de Roubaix et il remit, ensuite une superbe gerbe à M. J. Lebas.

Lui succédant, M. Lebas annonça que l'administration municipale avait été sensiblement touchée par l'aimable invitation. Il ne cacha pas sa satisfaction en constatant que le nombre des exposants était supérieur à celui des années précédentes, et il profita de l'occasion pour adresser ses félicitations aux membres du jury, dont la tâche est toujours très ingrate. Suite aux doléances présentées par M. le président du Cercle Horticole, M. le maire annonça que les questions seraient examinées lors d'une prochaine réunion du Conseil mnnicipal et laissa supposer que satisfaction serait probablement accordée.

Il annonça ensuite que la salle municipale des fêtes de la rue de l'Hospice devait subir de sérieuses transformations, ce qui ne permettra peut-être pas d'organiser la prochaine exposition d'automne dans le vaste vaisseau. Néanmoins, il promit que l'année prochaine, le Cercle Horticole pourra disposer de la salle, entièrement réfectionnée, ce qui donnera un autre cachet à la belle manifestation horticole annuelle. Il termina en souhaitant sincèrement le développement toujours plus grand du Cercle Horticole et aux succès de ses membres.

LE BANQUET

A 13 h., un repas des plus succulents fut servi à la Brasserie des Orphéonistes, 126, rue de la Gare. Au cours de ces agapes fraternelles, présidées par M. Kléber Sory, adjoint au maire, entouré de MM. Soitoux, vice-président de la Société d'Horticulture d'Armentières ; Dablemont père et fils, Michaux, Lasserre, directeur des services horticoles de la Ville de Tourcoing ; Desreumaux, Vandaele, etc.

M. Dablemont remercia les personnalités présentes et forma les vœux pour le plus grand développement du marché aux fleurs.

M. Soitoux s'inclina devant l'effort produit par les exposants pour arriver malgré les rigueurs de la température, à obtenir d'aussi beaux sujets qui font la beauté du marché aux fleurs. Il termina en souhaitant la prospérité du Cercle Horticole de Roubaix.

Prirent ensuite la parole, MM. Michaux, Desreumaux, Vandaele et Sory. Ce dernier, dont l'attachement au Cercle Horticole est indiscutable, excusa son absence de l'année dernière, mais dit toute la joie qu'il ressentait de se retrouver parmi les créateurs de beautés que sont les fleurs. Il assura que l'appui de la municipalité était acquis à la société afin de permettre que le marché aux fleurs prenne une importance de plus en plus grande.

Nous donnons ci-dessous le palmarès de cette belle journée qui mériterait d'être plus favorisée, l'année prochaine, en ce qui concerne maître Phébus.

PALMARES

Jury : Président, M. Soitoux, vice-président de la Société d'Horticulture d'Armentières ; secrétaire, M. Mathelin, secrétaire général de la société l'Union Horticole d'Armentières ; membres : M. Lasser, directeur des plantations de la ville de Tourcoing ; M. Van Wissen, horticulteur à Tourcoing ; M. Picard, surveillant des Parcs et Jardins de la ville de Lille ; Imbrecht, vice-président du Cercle Horticole de Wattrelos.

Médaille d'Or et très vives félicitations à M. C. Dumortier, horticulteur à Wattrelos.

Médaille d'Or et vives félicitations à M. Stamper, de Saint-André-lez-Lille.

Médaille d'Or et félicitations à M. J. Cardon, horticulteur à Wasquehal.

Médaille d'Or et félicitations à M. Waughe, de Faches-Thumesnil.

Médaille d'Or à M. Richard Coppens, horticulteur à Saint-André-lez-Lille.

Médaille de Vermeil 1re classe et vives félicitations à M. Verhelst, horticulteur à Tourcoing.

Médaille de Vermeil 1re classe et félicitations à M. Masure, horticulteur à Croix.

Médaille de Vermeil 1re classe et félicitations à M. Desrumaux, horticulteur à Lompret.

Médaille de Vermeil 1re classe à M. Victor Bonte, horticulteur à Roubaix.

Médaille de Vermeil 2e classe à M. Dekens, horticulteur à Croix.

Médaille de vermeil 2e classe à M. Deleu-Bollaert, horticulteur à Marquette.

Médaille d'Argent grand module à Mme Batteur-Giot, horticulteur à Wasquehal.

Médaille d'Argent grand module à M. Leman, horticulteur à Croix.

Médaille d'Argent 2e classe à M. Prévost-Legrand, grainier horticole à Roubaix.

Médaille d'Argent 2e classe à M. Devloo, horticulteur à Roubaix.

Médaille de Bronze à M. Blaublomme, horticulteur à Wattrelos.

Médaille de Bronze à Mme Vve Vanpuyembrouck, horticulteur à Croix.

MATERIEL HORTICOLE

Médaille d'Or (diplôme de) et félicitations à M. Bossu-Cuvelier, quincaillier à Roubaix.

Diplôme de Médaille d'Or à M. Louage-Dubrunfaut, constructeur à Roubaix.

Diplôme de Médaille d'Or à M. Richmond, quincaillier à Tourcoing.

Diplôme de médaille de Vermeil à M. Morlinghem, cimentier à Lys-lez-Lannoy.

Diplôme de Médaille de Vermeil à M. M. Hue, de Douai.

Diplôme de Médaille d'Argent à M. Jean Depraet, de Leers.

Plaquette de Vermeil offerte par la Société des Amis de Roubaix décernée à M. Eug. Vandamme, vice-président du Cercle Horticole, avec de vives félicitations pour la bonne organisation de l'Exposition.

Pharmacien de service : M. Samsoen, rue de Lille.

Permanences. — Anciens Combattants Républicains, 7, rue Ghesquière, de 9 à 11 h. ; Mutilés et Invalides du Travail, 7, rue Ghesquière, de 9 à 11 h.

VOUS AVEZ ENTENDU PARLER DE L'AUTOBRASSEUR

Mais vous ignorez que depuis plus de 10 ans, des milliers de personnes s'en servent tous les jours et en tirent grand profit. Elles obtiennent, grâce à lui, une boisson parfaite ne coûtant pas plus de 25 centimes le litre.

En vente toutes épiceries. Pour tous renseignements, adressez-vous à AUTO-BRASSEUR, Lens (Pas-de-Calais).

WASQUEHAL

La journée du dimanche

A 8 h., rassemblement des pompiers pour la manœuvre démonstration. — A 8 h. 30 au Stade municipal, match entre le R.C. Roubaix et l'U.S. Wasquehal-Minimes.

De 9 h. à 20 h., concours de bouchon chez M. Moerman Dumoulin, 1, rue Delerue. — De 9 à 11 h., permanence des A. C. républicains chez M. Lestienne, Café de la Mairie. — De 10 à 11 h., Bureau de l'état civil à la Mairie. — De 9 h. à midi, tir à la carabine au stand Vandewalle, rue L. Michel. — De 9 à 11 h., permanence des A. C. R., chez M. Lécroart, 67, rue de Roubaix (Capreau). — A 14 h., Café de la Terasse, rassemblement des équipiers et supporters et départ pour la Coupe des Flandres à Pérenchies. — De 16 à 19 h. 30, chez M. Vandenbroock, pont de Wasquehal ; mise en paniers pour Chantilly donné par le Club de La Madeleine.

La mendicité est interdite. — Le garde Moneyron a arrêté dans la rue Jean Bart, Emile Montels, âgé de 53 ans, né à Templeuve (Nord) demeurant à Fiers-Lille, rue Emile Zola, 9, qui se livrait à la mendicité. Cet individu qui a déjà été condamné plusieurs fois pour le même motif a été conduit au Parquet de Lille.

Aux Miliciens de l'Armée Belge. — Les miliciens de l'armée belge qui désirent se faire exempter de la revue en 1934 peuvent retirer à la Mairie (3e guichet) un certificat de résidence en France. Se munir de la carte d'identité d'étranger.

Chiffre d'affaires (Capreau). — La perception de la taxe sur le chiffre d'affaires aura lieu jeudi 17 mai, de 9 à 11 h. et de 14 à 16 h., au débit de tabac 90, rue de Tourcoing pour les commerçants payant mensuellement.

En soulevant un câble. — Un monteur de l'Electrique Lille-Roubaix-Tourcoing, occupé nuitamment sur la ligne au lieu dit « Pavé de Lille » s'est fait une déchirure musculaire dans la région dorsale, en soulevant un câble. Le blessé a reçu les soins du docteur Costemend et devra prendre un repos de 12 jours.

Comité des fêtes de la Planche au Riez. — Pour cause de la crise de chômage, le Comité de ces fêtes de bienfaisance vient de décider la suspension momentanée des fêtes. De ce fait, il a remboursé les cotisations des débitants et le bénéfice des jeux a été réparti entre les vieux ménages et quelques familles nécessiteuses du quartier.

Rentes d'accident de travail et de la Caisse N.N.V. — Les titulaires de rentes d'accident de travail ou de la caisse nationale de retraite pour la vieillesse peuvent, dès à présent, se présenter à la Mairie (3e guichet) pour l'établissement de leur certificat de vie leur permettant de percevoir leur trimestre le 1er juin. Se munir du titre.

Sélection Lyrique du Carpeau. — Répétition générale aujourd'hui dimanche de 10 à 12 h. au siège, café Vandewalle, 2, rue Chr. Colomb.

Gymnastique L'Espérance. — Répétitions générales, mercredi et vendredi à la salle rue Ferrer, en vue des prochains concours. Pupilles à 19 h. ; adultes à 20 h.

Etat civil. — Publication : Charles Veryn, mécanicien à Roubaix et Emilienne Fluquet bonnetière, chem. de la Planche au Riez, 25.

LYS-LEZ-LANNOY

UN DEBIT